

- 1. Sonntag im Advent (B) الأحد الأول من زمن المجيء

03. Dezember

---

## **Evangelium Mk 13, 33-37**

+ Aus dem heiligen Evangelium nach Markus

In jener Zeit sprach Jesus zu seinen Jüngern:

**33 Gebt Acht und bleibt wach! Denn ihr wisst nicht, wann die Zeit da ist.**

**34 Es ist wie mit einem Mann, der sein Haus verließ, um auf Reisen zu gehen: Er übertrug die Vollmacht seinen Knechten, jedem eine bestimmte Aufgabe; dem Türhüter befahl er, wachsam zu sein.**

**35 Seid also wachsam! Denn ihr wisst nicht, wann der Hausherr kommt, ob am Abend oder um Mitternacht, ob beim Hahnenschrei oder erst am Morgen.**

**36 Er soll euch, wenn er plötzlich kommt, nicht schlafend antreffen.**

**37 Was ich aber euch sage, das sage ich allen: Seid wachsam!**

- 1. Sonntag im Advent (B) الاحد الأول من زمن المجيء

03. Dezember

---

انجيل القديس مرقس 13، 33-37

مر-13-33: فاحذروا، واسهروا، لأنكم لا تعلمون متى يحين الوقت.

مر-13-34: فمثل ذلك مثل إنسان سافر، وترك بيته، وصرّف عبيده، كلّ واحد في عمله، وأوصى البواب بالسهر.

مر-13-35: فاسهروا إذن، لأنكم لا تعلمون متى يأتي رب البيت، في المساء أم في منتصف الليل، أم عند صياح الديك، أم في الصباح؛

مر-13-36: لتلاً يأتي على بغتة فيجدكم نياماً.

مر-13-37: "وما أقول لكم، أقولهُ للجميع: اسهروا!".